

SZENE 35 • NUMMER 7

Jas hujan lama

Freitag, die erste Probe auf dem Platz. Ein Sturm. Du kommst schon wieder völlig durchnässt zurück. Die gelbe Jacke ist kein Regenmantel.

132 Wörter • 5 Übungen • Dauer: 15 Min.

Das Wetter und die passende Kleidung

Indonesisch

Online lesen & hören



LERNZIEL

Ich kann sagen, warum etwas so ist, und ein Kompliment machen und annehmen.

Ibu Sari = ■ Lena (Lukas) = O

■ Kamu basah lagi!

O Di luar ada badai. Baju saya basah. Sepatu juga.

■ Payung kamu di mana?

○ Di kantor. Pagi tadi cerah.

■ Pagi hari selalu cerah.

■ Jaket kuning?

○ Basah juga. Hangat, tapi bukan jas hujan.

■ Jaket untuk dingin, bukan hujan. Kamu perlu jas hujan.

Sie geht zum Schrank auf dem Treppenabsatz und kommt mit einem alten grünen Regenmantel zurück.

■ Tunggu.

■ Jas hujan lama saya. Pakai.

○ Kering! Hangat sekali!

■ Cocok untuk kamu. Lebih cocok daripada jaket kuning.

○ Terima kasih. Berapa umur jas hujan ini?

■ Empat puluh tahun. Lebih tua daripada kamu.

○ Apa ini di saku? Kunci. Tua dan berat.

Du liest den alten Papieranhänger daran.

○ "Loteng." Kunci loteng?

■ Simpan saja.

○ Kenapa saya?

■ Karena sekarang kamu bagian dari nomor tujuh.

○ Apa yang ada di loteng?

■ Barang lama. Banyak barang lama.

○ Hatsyi!

■ Nah. Teh, lalu tidur. Sekarang!

○ Tapi besok ada latihan...

■ Besok kamu harus di tempat tidur. Sehari.

○ Ya, Bu Sari.

■ Sekarang saya bawa teh untuk kamu.

Vokabeln

TÄTIGKEITEN • KEGIATAN

pakai anziehen

simpan behalten

berbaring liegen

bawa bringen

KLEIDUNG • PAKAIAN

jas hujan Regenmantel

saku Tasche

KLEINE WÖRTER • UNGKAPAN SEHARI-HARI

barang Ding

milik gehören; Eigentum

ZU HAUSE · RUMAH

loteng Dachboden

LEBEN UND ARBEIT · HIDUP SEHARI-HARI

latihan Probe

WIE MENSCHEN UND DINGE SIND · SIFAT

basah nass

kering trocken

WETTER · CUACA

badai Sturm

HÖREN & VERSTEHEN**L1) WER SAGT DAS**

Lies den Dialog noch einmal. Wer sagt diese Wörter? Kreuze die richtige Person an.

1 Kamu basah lagi!

- ☐ A Lena
- ☐ B Ibu Sari

2 Jas hujan lama saya. Pakai.

- ☐ A Lena
- ☐ B Ibu Sari

3 Barang lama. Banyak barang lama.

- ☐ A Ibu Sari
- ☐ B Lena

L2) WAS BEDEUTET DAS

Kreuze die passende deutsche Bedeutung an.

1 Payung kamu di mana?

- ☐ A Draußen ist ein Sturm. Meine Kleidung ist nass, meine Schuhe auch.
- ☐ B Und was ist auf dem Dachboden?
- ☐ C Und wo ist dein Regenschirm?

2 Cocok untuk kamu. Lebih cocok daripada jaket kuning.

- ☐ A Und was ist auf dem Dachboden?
- ☐ B Er steht dir. Besser als die gelbe Jacke.
- ☐ C Er ist trocken! Und sehr warm.

3 Nah. Teh, lalu tidur. Sekarang!

- ☐ A Mein alter Regenmantel. Zieh ihn an.
- ☐ B Siehst du. Tee und dann ins Bett. Jetzt!
- ☐ C Morgen musst du im Bett bleiben. Den ganzen Tag.

L3) WIE SAGT MAN DAS

Kreuze den passenden Satz auf Indonesisch an.

1 Morgens ist es immer sonnig.

- ☐ (A) Kering! Hangat sekali!
- ☐ (B) Pagi hari selalu cerah.
- ☐ (C) Karena sekarang kamu bagian dari nomor tujuh.

2 Vierzig. Er ist älter als du.

- ☐ (A) Karena sekarang kamu bagian dari nomor tujuh.
- ☐ (B) Empat puluh tahun. Lebih tua daripada kamu.
- ☐ (C) Kering! Hangat sekali!

3 Aber morgen ist eine Probe ...

- ☐ (A) Tapi besok ada latihan...
- ☐ (B) Pagi hari selalu cerah.
- ☐ (C) Di kantor. Pagi tadi cerah.

L4) BRINGE DIE WÖRTER IN DIE RICHTIGE REIHENFOLGE

Schreibe die Wörter in der richtigen Reihenfolge auf die Zeile.

- 1 hujan. jas juga. Basah tapi Hangat, bukan

- 2 Karena nomor tujuh. bagian kamu sekarang dari

- 3 Besok di tempat Sehari. kamu harus tidur.

L5) WAS PASSIERT ZUERST

Nummeriere die Zeilen in der Reihenfolge, in der sie in der Szene vorkommen.

- ☐ Empat puluh tahun. Lebih tua daripada kamu.
- ☐ Payung kamu di mana?
- ☐ Besok kamu harus di tempat tidur. Sehari.
- ☐ Jaket untuk dingin, bukan hujan. Kamu perlu jas hujan.
- ☐ Apa yang ada di loteng?

SZENE 35 • WÖRTER

Jas hujan lama

Der alte Regenmantel

4 Übungen • Dauer: 10 Min.

Das Wetter und die passende Kleidung

Indonesisch

Online lesen & hören



basah
nass



badai
Sturm



jas hujan
Regenmantel



pakai
anziehen



kering
trocken



saku
Tasche



loteng
Dachboden



simpan
behalten



latihan
Probe



berbaring
liegen



bawa
bringen



kancing
Knopf

Wörter

AUS DER SZENE

basah

nass

Kamu basah lagi!

badai

Sturm

Di luar ada badai. Baju saya basah. Sepatu juga.

jas hujan

Regenmantel

Jas hujan lama saya. Pakai.

pakai

anziehen

Jas hujan lama saya. Pakai.

kering

trocken

Kering! Hangat sekali!

saku

Tasche

Apa ini di saku? Kunci. Tua dan berat.

loteng

Dachboden

"Loteng." Kunci loteng?

simpan

behalten

Simpan saja.

barang

Ding

Barang lama. Banyak barang lama.

latihan

Probe

Tapi besok ada latihan...

berbaring

liegen

bawa

bringen

Sekarang saya bawa teh untuk kamu.

NEUE WÖRTER

kancing

Knopf

Satu kancing jas hujan hilang.

hilang

verschwinden

Kucing itu hilang tadi pagi.

WORTSCHATZ & KOMMUNIKATION**W1) WAS BEDEUTET DAS?**

Was bedeutet das?

1 badai

- ☐ A Stunde
- ☐ B Sturm
- ☐ C duschen

2 kering

- ☐ A Minute
- ☐ B Mittagessen
- ☐ C trocken

3 bawa

- ☐ A Tochter
- ☐ B bringen
- ☐ C möglich

4 basah

- ☐ A dann
- ☐ B Haar
- ☐ C nass

5 latihan

- ☐ A Probe
- ☐ B neunzehn
- ☐ C Lieblings

6 kancing

- ☐ A Knopf
- ☐ B buchstabieren
- ☐ C Nacht

W2) VERVOLLSTÄNDIGE DAS GESPRÄCH

Fülle die Lücken mit den Wörtern aus dem Kasten.

ada kantor basah Payung

Kamu _____ lagi!

Bedeutung: Du bist wieder nass!

Payung basah kantor ada

Di luar _____ badai. Baju saya basah. Sepatu juga.

Bedeutung: Draußen ist ein Sturm. Meine Kleidung ist nass, meine Schuhe auch.

ada Payung kantor basah

_____ kamu di mana?

Bedeutung: Und wo ist dein Regenschirm?

ada Payung basah kantor

Di _____. Pagi tadi cerah.

Bedeutung: Im Büro. Heute Morgen war es sonnig.

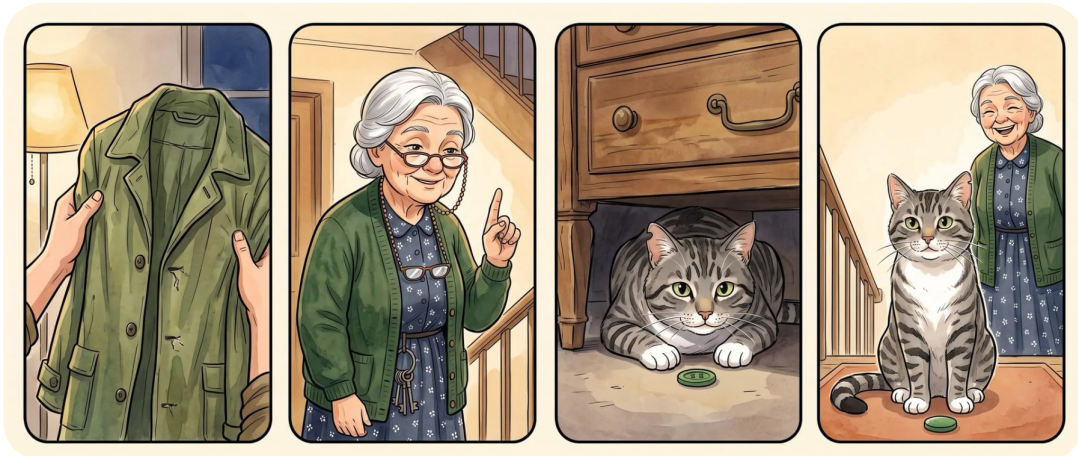
Payung ada basah Pagi

_____ hari selalu cerah.

Bedeutung: Morgens ist es immer sonnig.

W3) FRAU SARI, DER REGENMANTEL IST TROCKEN, ABER EIN KNOPF FEHLT.

Fülle die Sprechblasen aus.



tahu barang kancing Simpan

Lena: Bu Sari, jas hujannya kering. Tapi satu _____ hilang.

Ibu Sari: Kancing? Saya _____ siapa yang punya.

Ibu Sari: Miko! Itu bukan _____ kamu!

Lena: _____ saja, Miko. Tapi satu saja!

Bedeutung: 1. Frau Sari, der Regenmantel ist trocken, aber ein Knopf fehlt.

2. Ein Knopf? Ich weiß, wer ihn hat.

3. Miko! Das gehört dir nicht!

4. Behalt ihn, Miko. Aber nur einen!

W4) VERVOLLSTÄNDIGE DAS GESPRÄCH

Fülle die Lücken mit den Wörtern aus dem Kasten.

kantor ada basah Payung

Kamu _____ lagi!

Bedeutung: Du bist wieder nass!

Payung ada kantor basah

Di luar _____ badai. Baju saya basah. Sepatu juga.

Bedeutung: Draußen ist ein Sturm. Meine Kleidung ist nass, meine Schuhe auch.

kantor Payung ada basah

_____ kamu di mana?

Bedeutung: Und wo ist dein Regenschirm?

Payung kantor ada basah

Di _____. Pagi tadi cerah.

Bedeutung: Im Büro. Heute Morgen war es sonnig.

Pagi ada Payung basah

_____ hari selalu cerah.

Bedeutung: Morgens ist es immer sonnig.

Karena, kalau, simpan

Gründe und einfache Bedingungen

6 Übungen • Dauer: 20 Min.

Das Wetter und die passende Kleidung

Indonesisch

Online lesen & hören



Gründe und einfache Bedingungen

Karena nennt einen Grund: **Saya basah karena hujan.** **Kalau** nennt eine Bedingung oder ein alltägliches wenn: **Kalau hujan, pakai jas hujan.** In beiden Satzteilen bleiben die Verben unverändert.

Simpan bedeutet behalten oder aufbewahren. **Pakai** oder **memakai** bedeutet anziehen oder tragen. Die Kurzform klingt in einer Alltagsaufforderung natürlich. **tolong** kann sie höflicher machen.

Lebih ... daripada vergleicht auch Alter oder Eignung: **lebih tua daripada kamu.** **Tidak perlu** bedeutet nicht brauchen. **jangan** fordert jemanden auf, etwas nicht zu tun.

Muster	Beispiel	Bedeutung
karena	Saya basah karena hujan.	Ich bin wegen des Regens nass.
Kalau	Kalau hujan, pakai jas hujan.	Wenn es regnet, zieh einen Regenmantel an.
Pakai	Pakai jas hujan ini.	Zieh diesen Regenmantel an.

Saya basah karena hujan.

Ich bin wegen des Regens nass.

Kalau hujan, pakai jas hujan.

Wenn es regnet, zieh einen Regenmantel an.

Pakai jas hujan ini.

Zieh diesen Regenmantel an.

Simpan kunci ini.

Behalt diesen Schlüssel.

Jas hujan ini lebih tua daripada kamu.

Dieser Regenmantel ist älter als du.

Saya tidak perlu jaket.

Ich brauche keine Jacke.

Kunci di dalam saku.

Der Schlüssel ist in der Tasche.

Besok kamu harus tidur.

Morgen musst du schlafen.

GRAMMATIK

G1) ERKENNE DAS NÜTZLICHE MUSTER

Unterstreiche die Form, die du in dieser Einheit übst.

1 Saya basah karena hujan.

Bedeutung: Ich bin wegen des Regens nass.

- 2 Kalau hujan, pakai jas hujan.

Bedeutung: Wenn es regnet, zieh einen Regenmantel an.

- 3 Pakai jas hujan ini.

Bedeutung: Zieh diesen Regenmantel an.

- 4 Simpan kunci ini.

Bedeutung: Behalt diesen Schlüssel.

G2) WÄHLE DIE FORM

Nutze die deutsche Bedeutung und das Muster in dieser Einheit.

- 1 Saya basah _____ hujan.

- ☐ A sebelum
- ☐ B tanpa
- ☐ C karena

Bedeutung: Ich bin wegen des Regens nass.

2 _____ hujan, pakai jas hujan.

- ☐ A Kalau
- ☐ B Sebelum
- ☐ C Karena

Bedeutung: Wenn es regnet, zieh einen Regenmantel an.

3 _____ jas hujan ini.

- ☐ A Pakai
- ☐ B Buka
- ☐ C Simpan

Bedeutung: Zieh diesen Regenmantel an.

4 _____ kunci ini.

- ☐ A Pakai
- ☐ B Simpan
- ☐ C Makan

Bedeutung: Behalt diesen Schlüssel.

5 Jas hujan ini lebih _____ daripada kamu.

- ☐ A muda
- ☐ B besar
- ☐ C tua

Bedeutung: Dieser Regenmantel ist älter als du.

6 Saya _____ jaket.

- ☐ A tidak perlu
- ☐ B mau
- ☐ C perlu

Bedeutung: Ich brauche keine Jacke.

7 Kunci di dalam _____.

- ☐ A lemari
- ☐ B saku
- ☐ C tas

Bedeutung: Der Schlüssel ist in der Tasche.

8 Besok kamu harus _____.

- ☐ A menyanyi
- ☐ B bekerja
- ☐ C tidur

Bedeutung: Morgen musst du schlafen.

G3) VERVOLLSTÄNDIGE DIE MITTEILUNGEN

Fülle die Lücken mit den Wörtern aus dem Kasten.

Simpan Pakai

_____ jas hujan ini.

Bedeutung: Zieh diesen Regenmantel an.

Pakai Simpan

_____ kunci ini.

Bedeutung: Behalt diesen Schlüssel.

muda tua

Jas hujan ini lebih _____ daripada kamu.

Bedeutung: Dieser Regenmantel ist älter als du.

perlu tidak perlu

Saya _____ jaket.

Bedeutung: Ich brauche keine Jacke.

tas saku

Kunci di dalam _____.

Bedeutung: Der Schlüssel ist in der Tasche.

bekerja tidur

Besok kamu harus _____.

Bedeutung: Morgen musst du schlafen.

G4) BILDE EINEN SATZ

Bringe die Wörter in die richtige Reihenfolge.

- 1 basah Saya karena hujan.

Bedeutung: Ich bin wegen des Regens nass.

- 2 hujan. pakai Kalau hujan, jas

Bedeutung: Wenn es regnet, zieh einen Regenmantel an.

3 hujan jas ini. Pakai

Bedeutung: Zieh diesen Regenmantel an.

4 kunci ini. Simpan

Bedeutung: Behalt diesen Schlüssel.

5 lebih hujan tua daripada Jas ini kamu.

Bedeutung: Dieser Regenmantel ist älter als du.

6 tidak perlu Saya jaket.

Bedeutung: Ich brauche keine Jacke.

G5) WAS WÜRDEST DU SAGEN?

Wähle die passenden Wörter für die Situation.

1 Ich bin wegen des Regens nass. Du sagst:

- ☐ A Saya basah karena hujan.
- ☐ B Saya basah sebelum hujan.

2 Wenn es regnet, zieh einen Regenmantel an. Du sagst:

- ☐ A Kalau hujan, pakai jas hujan.
- ☐ B Karena hujan, pakai jas hujan.

3 Zieh diesen Regenmantel an. Du sagst:

- ☐ A Pakai jas hujan ini.
- ☐ B Simpan jas hujan ini.

4 Behalt diesen Schlüssel. Du sagst:

- ☐ A Pakai kunci ini.
- ☐ B Simpan kunci ini.

G6) VERBINDE MITTEILUNGEN UND BEDEUTUNGEN

Ordne die Paare zu.

- | | |
|--|--|
| ① Simpan kunci ini. | ④ Morgen musst du schlafen. |
| ② Kunci di dalam saku. | ⑤ Ich bin wegen des Regens nass. |
| ③ Besok kamu harus tidur. | ⑥ Zieh diesen Regenmantel an. |
| ④ Pakai jas hujan ini. | ⑦ Der Schlüssel ist in der Tasche. |
| ⑤ Saya basah karena hujan. | ⑧ Wenn es regnet, zieh einen Regenmantel an. |
| ⑥ Jas hujan ini lebih tua daripada kamu. | ⑨ Dieser Regenmantel ist älter als du. |
| ⑦ Saya tidak perlu jaket. | ⑩ Ich brauche keine Jacke. |
| ⑧ Kalau hujan, pakai jas hujan. | ⑪ Behalt diesen Schlüssel. |